

Málið til háborðs á tema-ráðstevnu í Útnorðurráðnum

Føroyskt, íslensk og grønlandskt mál eru á breddanum, tá ið Útnorðurráðið hevur fund í Notðurlandahúsinum



Henrik Old, Javnaðarflokkurin, er formaður í føroysku nevndini.

um Almennarómur í Íslandi at
viðgera hendan spurningin.

Stöðan hjá málinum í útnorði

Tað eru fólk, sum brúka málið nógv, granskarar og politikarar, sum fara at viðgera spurningin á rðastevnuni í Norðurlandahúsinum mikudagin.

Til at greina, hvussu grøn-
landskt, íslendskt og føroyskt
hava tað í dag, skulu triggir
granskarar – ein úr hvørjum av
teimum trimum londunum –
halda fyrilestur um støðuna.

Úr Føroyum er tað Zakaris Hansen, málfrøðingur, sum skal lýsa støðuna hjá føroyska málinum í dag.

Sigríður Sigurjónsdóttir frá lærða háskulanum í Reykjavík, skal gera það sama við íslenska málið. Íslensk er sjálfandi eitt sindur stórri mál enn færeyskt, men avbjóðingarnar eru – tá ið tað snýr eg um talgilding – eins stórar, sum hjá færeyskum.

Úr Grønlandi er tað Beatrine Heilmann, sum gera støðuna upp hjá grønlenska málinum.

Umsettingar

Ein partur av ráðsstevnuni fer at viðgera, hvussu støðan hjá málunum í útnorði kann styrkjast. Til at lýsa teir møguleikarnar eru rithøvundar og yrkjarar. Teirra millum er Anna Malan Jógvansdóttir, sum fer at tosa um føroyska málið.

Eitt annað evni, sum liggur upp at hesum, er hvussu bókmentir og umsetingararbeiðið í útnorði kann styrkjast. Urd Johannesen frá Farlit og Niels Jákup Thomsen frá Bókadeild Føroya Lærarafelags, fara at greiða frá.

Tey fara at tosa um, hvussu stórar avbjóðingarnar eru, tá ið útlandsdskar bókmentir skulu umsetast til eitt minni mál, sum føroyskt. Tey fara eisini at tosa um, hvussu torført tað er at geva út og promovera bókmentir á føroyskum, men eisini um tá ið tað eydnast væl.

Umfram t feroysku umboð-
ini í Útnorðurráðnum, so lut-
tekur Helgi Abrahamsen, lands-
stýrismaður. Hann umboðar
mentamálaráðið fyri Jenis av
Rana.

Sjálv ráðstevnan endar við einum pallborðsfundi. Ráðstevnan er almenn, men tað er neyðugt við tilmelding um eina ætlar sær at luttaka

Eisini við Gjógv

Luttakarnir úr Íslandi og Grønlandi koma til landið í dag, tí umframt tema-ráðstevnunni í Norðurlandahúsinum, so hefur ráðið sjálvt fund við Gjógv í morgin.

Har eru fleiri mál til viðgerðar og eit av teimum er um ráðstevnan skal liggja her seinast í januar ella um hon skal flytast.

- Tað vísir seg, at hendan árstíðin ofta er rakt av ill-veðrið og tað kann vera torført at koma fram til plássini, har vit ætla at vera, sigur Hnerik Old.

Á fundinum við Gjógv eru eisini fleiri onnur innanhýsis mál, sum skulu viðgerast.

Árni Gregersen

Málini hjá londunum í Útnorð-
urráðnum eru fyri ómetaliga
stórum avbjóðingum í hesum
árum.

Tí skipar ráðoð fyrri einari
tema-ráðstevnu í Norðurlanda-
húsinum í Havn mikudagin,
har júst hetta er á breddanum.

- Avbjóðingarnar eru stórar hvønn einasta dag, sigur formaðurin í føroysku nevndini, Henrik Old, Javnaðarflokkurin.

- Serliga vísir það seg innan teldumál og snildtelefonirnar. Tí mugu vit vita, hvat hvør okkara ger fyri at mótvirka hesum áganginum, sigur Henrik Old.

Ein av hǫvuðsspurningun-
um á ráðstevnunni er um smáu
málsökini í útnorði fara at megna
at koma í gjøgnum ógvusligu
talgildingina, sum fer fram um
allan heim og sum í stóran
mun byggir á enska málið.

Millum anna fer Anna Bjørk
Nikulásdóttir úr felagsskapin-



Niels Jákup Thomsen frá Bókadeild Føroya Lærarafelag, fer at tosa um, hvussu tað er at geva umsetingar út á føropyskum